



# OFFICIAL GAZETTE

of South West Africa.

Published by Authority.

# OFFISIËLE KOERANT

van Suidwes Afrika.

Uitgegeef op gesag.

6d Monday, 16th November, 1925 WINDHOEK Maandag, 16 November 1925 No. 179

## Government Notices.

## Goewermentskennisgewinge.

The following Government Notices are published for general information.

H. P. SMIT,

Secretary for South West Africa.

Administrator's Office, Windhoek.

No. 161.] [2nd November, 1925.

### VILLAGE MANAGEMENT BOARD: MARIENTAL.

The Administrator has been pleased, in terms of Section one of the Village Management Boards Proclamation 1925, (No. 2 of 1925), to declare that the Village of Mariental, together with the Commonage, has been constituted a Village Management Board Area, and, in terms of Section two (a) of the said Proclamation, to appoint the undermentioned gentlemen as members of the Village Management Board of Mariental:—

- (1) The Magistrate, Gibeon (Chairman),
- (2) Johann Impelmann, Esq.,
- (3) Wilhelm Lohr, Esq.,
- (4) Andries Petrus van der Merwe, Esq.,
- (5) Frederik Jacobus Jooste, Esq.

No. 162.] [4th November, 1925.

### ROADS AND OUTSPANS PROCLAMATION, 1923: ROADS BOARD: OTJIWARONGO DISTRICT.

The Administrator has been pleased in terms of Section five of the "Roads and Outspans Proclamation 1923" (No. 30 of 1923) to appoint WILFRED DE LEEUW SMUTS, Esq., as a member of "The Otjiwarongo Roads Board" vice Mr. Christiaan Mulder Vijioen.

No. 163.] [7th October, 1925.

### MARRIAGE OFFICER: APPOINTMENT AS.

The Administrator has been pleased in terms of Section five, sub-section (2) of the Solemnization of Marriages Proclamation 1920, (No. 31 of 1920), to designate Reverend WILLIAM HORACE STANTON of the Wesleyan Methodist Church of South Africa, as a Marriage Officer for South West Africa, with effect from the 15th November, 1925.

Die volgende Goewermentskennisgewinge word vir algemene informasie gepubliseer.

H. P. SMIT,

Sekretaris vir Suidwes Afrika.

Kantoor van die Administrateur,  
Windhoek.

No. 161.] (2 November, 1925.

### DORPSBESTUURSRAAD: MARIENTAL.

Dit het die Administrateur behaag om ooreenkomstig Artikel een van die "Dorpsbestuursraden Proklamatie 1925" (No. 2 van 1925) te verklaar dat die dorp van Mariental tesame met die dorpsgronde 'n Dorpsbestuursraad-Gebied uitmaak, en om ooreenkomstig Artikel twee (a) van vermeldde Proklamasie die volgende here aan te stel as lede van die Dorpsbestuursraad van Mariental:—

- (1) Die Magistraat, Gibeon (Voorzitter),
- (2) Weledele Heer Johann Impelmann,
- (3) Weledele Heer Wilhelm Lohr,
- (4) Weledele Heer Andries Petrus van der Merwe,
- (5) Weledele Heer Frederik Jacobus Jooste.

No. 162.] [4 November, 1925.

### "WEGEN EN UITSPANNINGEN PROKLAMATIE, 1923": WEËKOMMISSIE: DISTRIK OTJIWARONGO.

Dit het die Administrateur behaag om ooreenkomstig die bepalinge van Artikel vyf van die "Wegen en Uitspanningen Proklamatie 1923" (No. 30 van 1923), Mnr. WILFRED DE LEEUW SMUTS as lid van die "Otjiwarongo Weëkommissie" te benoem in die plek van Mnr. Christiaan Mulder Vijioen.

No. 163.] [7 Oktober, 1925.

### HUWELIKSAMPTENAAR: BENOEMING TOT.

Dit het die Administrateur behaag om, ooreenkomstig die voorsieninge van Artikel vyf, sub-artikel (2) van die Huweliksvoltrekkings Proklamasie 1920, (No. 31 van 1920), die Eerwaarde WILLIAM HORACE STANTON van die Wesleyaans Metodistiese Kerk van Suid Afrika, te benoem tot Huweliksamptenaar vir Suidwes Afrika, ingaande vanaf 15 November, 1925.

No. 164.]

[4th November, 1925.

## CLERK OF THE COURT.

The following appointment as Clerk of Court has been approved:—

At Grootfontein—JAMES HENRY RATHBONE, in place of Lawrence John Reynolds, transferred, with effect from 20th October, 1925.

No. 165.]

[26th October, 1925.

## COMMISSIONER OF OATHS.

The Administrator has been pleased in terms of Section one of Proclamation No. 17 of 1915, to cancel the designation of CHARLES BROUGHTON GIFFORD MORTIMER, Attorney and Notary Public, as a Commissioner of Oaths with jurisdiction throughout the District of Windhoek and to designate the said Charles Broughton Gifford Mortimer as a Commissioner of Oaths during pleasure with jurisdiction throughout the District of Swakopmund.

No. 166.]

[3rd November, 1925.

## FENCING—KEETMANSHOOP DISTRICT.

His Honour the Administrator has been pleased in terms of sub-section (1) of Section five of the Fencing Proclamation No. 57 of 1921, to declare that contributions towards the cost of dividing fences shall be obligatory in the District of Keetmanshoop and to fix the date of the publication of this Notice as the date from which such contributions shall be made.

No. 167.]

[9th November, 1925.

IMMIGRANTS REGULATION PROCLAMATION, 1924:  
AMENDMENT OF REGULATIONS.

His Honour the Administrator has been pleased under the powers vested in him by paragraph (f) of sub-section (1) of Section twenty-two of the Immigrants Regulation Proclamation, 1924 (No. 23 of 1924), to approve of the amendment of paragraph 19 of the regulations issued under the said Proclamation by the addition of the following sub-paragraph:—

- (f) That the holder of this permit understands and agrees that any deposit made by or on behalf of himself under the conditions set out in regulation 21 may be used to defray any expenses which may be incurred by the Administration in repatriating or deporting him and/or to defray any expenses which may be incurred by the Administration or a local authority or other public body in the treatment, care and maintenance of himself. The holder of this permit further understands and agrees that such deposit may be used to defray any expenses which may be incurred in the disinfection of any premises, clothing or bedding used by him if, in the opinion of the Medical Officer to the Administration, such disinfection is necessary.

No. 168.]

[7th November, 1925.

## BURGHER FORCE—APPOINTMENT.

His Honour the Administrator has been pleased in terms of the provisions of Section 6 of the Burgher Force Proclamation, 1923, as amended by the Burgher Force Amendment Proclamation, 1923, to appoint JAN HENDRICK TOBIAS DELPORT to be a Lieutenant in the Burgher Force, Windhoek District, with effect from the 1st April, 1925.

No. 164.]

[4 November, 1925.

## KLERK VAN DIE HOF.

Die volgende benoeming as Klerk van die Hof is goedgekeur:—

Te Grootfontein—JAMES HENRY RATHBONE, in die plek van Lawrence John Reynolds, wat verplaas is, ingaande vanaf die 20ste Oktober, 1925.

No. 165.]

[26 Oktober, 1925.

## KOMMISSARIS VAN EDE.

Dit het die Administrateur behaag om, ooreenkomstig Artikel een van Proklamasie No. 17 van 1915, die benoeming van CHARLES BROUGHTON GIFFORD MORTIMER, Prokureur en Notaris Publiek, as 'n Kommissaris van Ede met regsmag deur die hele distrik van Windhoek, te kanselleer, en om die genoemde Charles Broughton Gifford Mortimer herroepelik te benoem as 'n Kommissaris van Ede met regsmag in die hele distrik van Swakopmund.

No. 166.]

[3 November, 1925.

## OMHEINING—KEETMANSHOOP DISTRIK.

Dit het Sy Edele die Administrateur behaag om te verklaar, ooreenkomstig sub-artikel (1) van Artikel vyf van die "Omheinings Proklamatie No. 57 van 1921" dat bydraes tot die koste van tussenheininge verpligtend sal wees in die distrik van Keetmanshoop, en om die datum van publikasie van hierdie kennisgewing vas te stel as die datum vanaf wann sodanige bydraes moet gemaak word.

No. 167.]

[9 November, 1925.

PROKLAMATIE TOT REGELING VAN IMMIGRATIE, 1924:  
WIJZIGING VAN REGULATIES.

Het heeft Zijn Edele de Administrateur behaagd, krachtens de machten hem verleend door paragraaf (f) van sub-artikel (1) van Artikel twee-en-twintig van de Proklamatie tot Regeling van Immigratie, 1924 (No. 23 van 1924), de wijziging van paragraaf 19 van de regulaties uitgevaardigd ingevolge genoemde Proklamatie door het toevoegen van de volgende sub-paragraaf goed te keuren:—

- (f) Dat de permithouder verstaat en instemt, dat enig deposito door hemzelf of namens hem gemaakt ingevolge de voorwaarden niteengezet in regulatie 21 gebruikt mag worden om enige uitgaven te dekken, die door de Administratie belopen werd door hem te repatriëren of te deporteren, en/of enige onkosten te dekken, gemaakt door de Administratie of een plaatselijk bestuur of ander publieke lichaam in de behandeling, zorg en het onderhoud van hemzelf. Verder verstaat en stemt de permithouder in, dat zodanig deposito gebruikt mag worden enige kosten te dekken, die gemaakt zijn in ontsmetten van enig woning, kleding en beddegoed, indien zodanige ontsmetting nodig is naar mening van de Mediese Ambtenaar van de Administratie.

No. 168.]

[7 November, 1925.

## BURGERMAG—BENOEMING.

Dit het Sy Edele die Administrateur behaag om, ooreenkomstig die bepalinge van Artikel 6 van die "Burgermacht Proklamatie 1923", soos gewysig deur die "Burgermacht Wijzigings-Proklamatie 1923", vir JAN HENDRICK TOBIAS DELPORT te benoem as 'n Luitenant in die Burgermag, Windhoek distrik, ingaande vanaf die 1ste April 1925.

## General Notices.

## Algemene Kennisgewinge.

(No. 28 of 1925.)

It is hereby notified in terms of Section 33 of the Deeds Registries Act, 1918 (Act No. 13 of 1918), of the Parliament of the Union of South Africa, as applied to the Territory of South West Africa by Section two of the Townships Proclamation, 1920 (Proclamation No. 68 of 1920), that it is the intention on the 30th November, 1925, to alter the General Plan of Walvis Bay by closing that portion of First Street East contiguous to Erf No. 284, and to convert the same together with the piece of foreshore adjoining it into an Erf to be numbered No. 1236.

Plans showing the proposed alteration may be seen at the offices of the Village Management Board, Walvis Bay, and at the office of the Surveyor-General, Windhoek.

A. G. LANDSBERG,  
Surveyor-General.  
The Surveyor-General's Office,  
Windhoek,  
17th September, 1925.

(No. 34 of 1925.)

The following is published for general information:—

List of Farms under Quarantine as at  
25th October, 1925.

### ANTHRAX:

GOBABIS: Otjiwarongo, Commonage.  
KEETMANSHOOP: Grauhof.  
REHOBOTH: Village, Natives.

### BLACKQUARTER:

GOBABIS: Margaretental.  
OMARURU: Okosonjama.  
OTJIWARONGO: Otjihaenenamaparero Nord. Sandputs,  
Osombutu, Okakaua Ost.  
WINDHOEK: Progress.

List of Farms de-quarantined as at  
25th October, 1925.

### BLACKQUARTER.

OMARURU: Waldfriede.  
WINDHOEK: Doornboom.

### ANTHRAX:

MALTAHOHE: Nomtsas.

R. S. GARRAWAY,  
O. C. Agricultural & Veterinary  
Services.

25th October, 1925.

(No. 35 of 1925.)

A miscellaneous assortment of unclaimed articles sent through the post will be sold by Public Auction on the 5th December, 1925, by Mr. T. J. Carlisle, Government Auctioneer, Windhoek.

The sale will commence at 11 a.m.

Particulars of the articles to be sold may be obtained on application to the Director of Posts and Telegraphs, Windhoek.

Any person having legal claim to the abovementioned articles should make application therefor on or before the 30th instant.

J. A. VENNING,  
Director of Posts and Telegraphs.  
Windhoek,  
14th November, 1925.

(No. 36 of 1925.)

### REGISTRATION OF VOTERS.

### MAGISTERIAL DISTRICT OF OUTJO.

### REGISTERING OFFICER'S NOTICE OF REVISING OFFICER'S COURT.

NOTICE is hereby given that the Revising Officer, the Magistrate of Outjo, will attend at the Court Room, Outjo, on the 21st day of December, 1925, at 10 o'clock a.m., for the purpose of amending, revising, and settling the Voters' List for the Magisterial District of Outjo.

(No. 28 van 1925.)

Dit word hierdeur bekend gemaak dat dit, ooreenkomstig Artikel 33 van die "Registratie van Akten Wet 1918" (Wet No. 13 van 1918), van die Parlement van die Unie van Suid Afrika, soos toegepas op die Gebied van Suidwes Afrika deur Artikel twee van die "Dorpen Proklamatie 1920" (Proklamasie No. 68 van 1920), die voorneme is om op die 30ste November 1925 die Algemene Plan van Walvisbaai te verander deur die sluiting van daardie gedeelte van Eerste Straat (Oos), wat aangrensend is aan Erf No. 284, en om dit tesame met die stuk voor-strand wat daaraan lê te verander in 'n Erf, wat No. 1236 genoem sal word.

Planne wat die voorgestelde verandering aantoon kan gesien word in die kantoor van die Dorpsbestuursraad te Walvisbaai, en in die kantoor van die Landmeter Generaal te Windhoek.

A. G. LANDSBERG,  
Landmeter Generaal.  
Kantoor van die Landmeter Generaal,  
Windhoek,  
17 September, 1925.

(No. 34 van 1925.)

Die volgende word vir algemene informasie gepubliseer:—

Lys van plase onder kwarantyn op  
25 Oktober, 1925.

### MILTSIEKTE.

GOBABIS: Otjiwarongo, Gemeenteweide.  
KEETMANSHOOP: Grauhof.  
REHOBOTH: Dorp, Natives.

### SPONSSIEKTE:

GOBABIS: Margaretental.  
OMARURU: Okosonjama.  
OTJIWARONGO: Otjihaenenamaparero Nord, Sandputs,  
Osombutu, Okakaua Ost.  
WINDHOEK: Progress.

Lys van plase wat van kwarantyn vrygestel  
was op 25 Oktober, 1925.

### SPONSSIEKTE.

OMARURU: Waldfriede.  
WINDHOEK: Doornboom.

### MILTSIEKTE:

MALTAHOHE: Nomtsas.

R. S. GARRAWAY,  
Hoofamptenaar van Landbou-  
en Veerartsenydiens.

25. Oktober 1925.

(No. 35 van 1925.)

'n Gemengde sortering onopgeeste goed wat deur die pos gestuur is sal per publieke veiling op 5 Desember 1925 verkoop word deur Mnr. T. J. Carlisle, Goewerments Afslaer, Windhoek.

Die verkoping sal om 11 uur v.m. begin.

Besonderhede van die goed kan verkry word op aanvraag by die Direkteur van Pos- en Telegraafwese, Windhoek.

Enig persoon wat geregtig is op enig iets van bogenoemde goed, moet daarvoor op of voor die 30ste deser applikasie maak.

J. A. VENNING,  
Direkteur van Pos- en Telegraafwese.  
Windhoek,  
14 November, 1925.

No. 36 van 1925.)

### REGISTRASIE VAN KIESERS.

### MAGISTRAATSDISTRIK OUTJO.

### REGISTRASIE AMPTENAAR S'N KENNISGEWING VAN HOFSTITTING VAN REVISOR.

Hierby word bekendgemaak dat die Revisor, die Magistraat van Outjo, in die Hofsaal te Outjo op die 21ste dag van Desember, 1925, te 10 uur v.m., sittingsal hou om die Kieserslys vir die Magistraatsdistrik Outjo te verbeter, te hersien en vas te stel.

All persons whose claims have been disallowed by the Registering Officer, and all persons who have objected in writing to the right of any person enrolled on the Provisional List to be so enrolled, or to the right of any person claiming to have his name registered as a Voter to be so registered, and all persons who have been so objected to, may appear before the Revising Officer at the time and place aforesaid for the purpose of establishing their said claims or objections. All claimants and objectors must appear either personally or by an agent authorized thereto in writing.

Dated at Outjo, the 9th day of November, 1925.

J. F. J. GROBLER,  
Registering Officer.

Alle persone wie se aansprake deur die Registrasie Amptenaar afgewys is, en alle persone wat skriftelik beswaar gemaak het teen die reg van iemand wat op die Voorlopige Lys geplaas is, om aldus geplaas te word, of teen die reg van iemand, wat aanspraak gemaak het op registrasie as Kieser, om aldus geplaas te word; en alle persone, teen wie besware aldus gemaak is, kan voor die Revisor op die voormoemde tyd en plaas verskyn, om hul aansprake of besware te doen geld. Alle aanspraak- en beswaarmakers moet persoonlik of deur 'n skriftelik daartoe gemagtigde persoon verskyn.

Gedatceer te Outjo, op hierdie 9de dag van November, 1925.

J. F. J. GROBLER,  
Registrasie Amptenaar.

## Advertisements.

### ADVERTISING IN THE OFFICIAL GAZETTE OF SOUTH WEST AFRICA.

1. The Official Gazette will be published on the 1st and 15th day of each month; in the event of either of those days falling on a Sunday or Public Holiday, the Gazette will be published on the next succeeding working day.
2. Advertisements for insertion in the Gazette must be delivered at the office of the Secretary for South West Africa (Room 46, Government Buildings, Windhoek) in the languages in which they are to be published, at not later than 4.30 p. m. on the ninth day before the date of publication of the Gazette in which they are to be inserted.
3. Advertisements will be inserted in the Gazette after the official matter or in a supplement to the Gazette at the discretion of the Secretary.
4. Advertisements will be published in the Official Gazette in the English, Dutch or German languages; the necessary translations must be furnished by the advertiser or his agent. It should be borne in mind however, that the German version of the Gazette is a translation only and not the authorised issue.
5. Only legal advertisements are accepted for publication in the Official Gazette, and are subject to the approval of the Secretary for South West Africa, who can refuse to accept or decline further publication of any advertisement.
6. Advertisements should as far as possible be typewritten. Manuscript of advertisements should be written on one side of the paper only, and all proper names plainly inscribed; in the event of any name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the advertisement can only be republished on payment of the cost of another insertion.
7. The subscription for the Official Gazette is 12/- per annum, post free in this Territory and the Union of South Africa, payable in advance. Postage must be prepaid by Overseas subscribers. Single copies of the Gazette may be obtained at the price of sixpence per copy.
8. The charge for the insertion of advertisements other than the notices mentioned in the succeeding paragraph is at the rate of 6/- per inch single column and 12/- per inch double column, repeats half price. (Fractions of an inch to be reckoned an inch.)
9. Notices to creditors and debtors in the estates of deceased persons and notices by executors concerning liquidation accounts lying for inspection, are published in schedule form at 9/- per estate.
10. No advertisement will be inserted unless the charge is prepaid. Cheques, drafts, postal orders or money orders must be made payable to the Secretary for South West Africa.

## Advertenties.

### ADVERTEREN IN DE OFFISIELE KOERANT VAN ZUIDWEST AFRIKA.

1. De Offisiële Koerant zal op de 1st en 15de van elke maand verskyn; ingeval een van deze dagen op een Zondag op Publieke Feestdag valt, verskyn die Offisiële Koerant op de eerstvolgende werkdag.
2. Advertenties voor plaatsing in de Offisiële Koerant moeten in de taal, in welke zij verskynen zullen, ingehandigd worden ten kantore van de Sekretaris voor Zuidwest Afrika (Kamer 46, Regerings-Gebouwen, Windhoek), niet later dan 4.30 n. m. op de negende dag voor het datum van verskynen van de Offisiële Koerant in welke de advertentie moet geplaatst worden.
3. Advertenties worden in de Offisiële Koerant geplaatst achter het officiële gedeelte of in een extra blad van de koerant, zoals de Sekretaris mocht goedvinden.
4. Advertenties worden in de Offisiële Koerant gepubliceerd in de Engelse, Hollandse en Duitse talen; de nodige vertalingen moeten door de adverteerder of zijn agent geleverd worden. Men moet bedenken dat de Duitse tekst van de Offisiële Koerant slechts een vertaling is en niet de geautoriseerde uitgave is.
5. Slechts wetsadvertenties worden aangenomen voor publikatie in de Offisiële Koerant, en zijn onderworpen aan de goedkeuring van de Sekretaris voor Zuidwest Afrika, die de verdere publikatie van een advertentie mag weigeren.
6. Advertenties moeten, voor zoverre mogelijk, op de machine geschreven zijn. Bij geschreven advertenties moet alleen op een kant van het papier geschreven worden, en alle namen moeten duidelijk zijn; ingeval een naam ingevolge onduidelijke handschrift foutief wordt gedrukt, kan de advertentie slechts dan weer gedrukt worden als de kosten van een nieuw plaatsen betaald worden.
7. Het jaarlijkse intekengeld voor de Offisiële Koerant is 12/-, postvrij in dit Gebied en de Unie van Zuid-Afrika, en in het vooruit betaalbaar. Postgeld moet in het vooruit betaald worden door overzeese intekenaars. Enkele nummers van de Offisiële Koerant zijn verkrijgbaar tegen de prijs van zes pennies per nummer.
8. De kosten voor de opname van advertenties andere dan de kennisgevingen in de volgende paragraaf genoemd, zijn tegen de prijs van 6/- per duim enkele kolom, en 12/- per duim dubbele kolom, herhalingen tegen de halve prijs. (Gedeelten van een duim moeten als een volle duim worden berekend.)
9. Kennisgevingen aan krediteuren en debiteuren in de boedels van overleden personen, en kennisgevingen van exekuteurs betreffende likwidatie rekeningen voor inspekte, worden in schedule vorm gepubliceerd tegen 9/- per boedel.
10. Geen advertentie zal geplaatst worden tenzij de kosten vooruitbetaald zijn. Cheques, wissels, post- of geldorders moeten betaalbaar gemaakt worden aan de Sekretaris voor Zuidwest Afrika.

### SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS. NOTICE TO MARINERS. AFRICA—WEST COAST.

#### NO. 1. SPIT WHISTLE AND BELL BUOY: WALVIS BAY.

Notice is hereby given that No. 1 Spit Whistle and Bell Buoy off Pelican Point is not in position, having, presumably, sunk at its moorings. Vessels making Walvis Bay from the North should keep a good lookout in case the buoy is adrift.

Africa Pilot, Part II, 1922, page 247.

W. W. HOY,  
General Manager.  
Johannesburg,  
2nd November, 1925.

### SUIDAFRIKAANSE SPOORWĒE EN HAWENS. KENNISGEWING AAN SEELIEDE. AFRIKA—WESKUS.

#### No. 1. FLUIT- EN BELBOEI: WALVISBAAI.

Kennis geskied hiermee, dat No. 1. Fluit- en Belboei by Pelican Point nie in posisie is nie, aangesien dit vermoedelik by die lêplek daarvan gesink het. Vaartuie wat onder weg is na Walvisbaai van die Noorde moet goed uitkyk ingeval die boei aan die drywe is.

Africa Pilot, Deel II, 1922, bladsy 247.

W. W. HOY,  
Algemene Bestuurder.  
Johannesburg,  
2 November, 1925.

**NOTICE BY EXECUTORS CONCERNING LIQUIDATION ACCOUNTS LYING FOR INSPECTION: Section 68**

Act No. 24 of 1913, as applied to South West Africa.

NOTICE is hereby given that copies of the Administration and Distribution Accounts in the Estates specified in the attached Schedule will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or longer if specially stated) from the dates specified, or from the date of publication hereof, whichever may be later, and at the Offices of the Master and Magistrate as stated. Should no objection thereto be lodged with the Master during the period of inspection the Executors concerned will proceed to make payments in accordance therewith.

**KENNISGEVING DOOR EKSEKUTEUREN BETREFFENDE LIKWIDATIE-REKENINGEN TER INZAGE LIGGENDE:**

Artikel 68, Wet No. 24 van 1913, zoals toegepast op Zuidwest Afrika.

KENNIS geschiedt mits deze dat duplikaten van de Administratie- en Distributie-rekeningen in de Boedels vermeld in de navolgende Bijlage ter inzage van alle personen die daarin belang hebben zullen liggen ten Kantore van de Meester en Magistraat, zoals gemeld, gedurende een tijdperk van drie weken (of langer indien speciaal vermeld) van af gemelde datums, of van af datum van publikatie dezes, welke ook de laatste moge zijn. Indien geen bezwaar daartegen ingediend wordt bij de Meester binnen het tijdperk vermeld zullen de betrokken Eksekuteuren overgaan tot de uitbetaling in termen van gemelde rekeningen.

**SCHEDULE.—BIJLAGE.**

Estate No. Boedel No.	ESTATE LATE BOEDEL VAN WIJLEN	Description of Account Beschrijving van Rekening	Date Period Datum Tijdperk	Office of the Kantoor van de		Name & Address of Exe- cutor or authorized Agent Naam en Adres van Ekse- kuteur of gemachtigde Agent
				Master Meester	Magistrate Magistraat	
372, Vol. 408	Gustav Woigsch	First Liquidation	16/11/25	Windhoek	Luderitz	A. Raphaely, Box 46, Windhoek
431	August Ferdinand Schulz	First Distribution	16/11/25	Windhoek	Okahandja	Bruno E. Templin, Okahandja
470	Amy Ellen Acker (born Taylor)	First and Final Liquidation & Distribution	16/11/25	Windhoek	—	Jan Johannes Hoffman, Box 276, Windhoek
483	William Rose	Eerste en Finale Likwidatie en Distributie	16/11/25	Windhoek	Rehoboth	F. J. Jooste, Bus 1, Mariental
517	Richard Evelyn Gaylard	First and Final Liquidation & Distribution Account	16/11/25	Windhoek	—	D. W. F. Ballot, q q. E. A. Gaylard, Executrix Testamentary, c/o Lorentz & Bone, Kaiser Street, Windhoek
436	Hubert Jakob Frantzen	Amended First & Final Liquidat. & Distribution Account	—	Windhoek	—	Erich Worms, Box 18, Windhoek

**SWORN APPRAISER.**

**CERTIFICATE OF APPOINTMENT.**

By virtue of the authority vested in me by Section 10 of the Administration of Estates Act, 1913, as applied to South West Africa, I have appointed ARTHUR ROBERT MacCALLUM, Esq., of Asgard, District Okahandja, to act as Sworn Appraiser for the District of Okahandja.

S. H. DU PLESSIS,  
Master of the High Court.

Office of the Master of the  
High Court of South West Africa.  
Windhoek, this 5th day of September, 1925.

**SWORN APPRAISER.**

**CERTIFICATE OF APPOINTMENT.**

By virtue of the authority vested in me by Section 10 of the Administration of Estates Act, 1913, as applied to South West Africa, I have appointed GERO KAYSER, Esq., of Gibeon (P.O. B. 6), to act as Sworn Appraiser for the District of Gibeon.

S. H. DU PLESSIS,  
Master of the High Court.

Office of the Master of the  
High Court of South West Africa,  
Windhoek, this 23rd day of October, 1925.

**SWORN APPRAISER.**

**CERTIFICATE OF APPOINTMENT.**

By virtue of the authority vested in me by Section 10 of the Administration of Estates Act, 1913, as applied to South West Africa, I have appointed OCKERT JOHANNES DU BUISSON, of Amalia, Dist. Gibeon (near Asab Siding), to act as Sworn Appraiser for the District of Gibeon.

S. H. DU PLESSIS,  
Master of the High Court.

Office of the Master of the  
High Court of South West Africa,  
Windhoek, this 23rd day of October, 1925.

**SWORN APPRAISER.**

**CERTIFICATE OF APPOINTMENT.**

By virtue of the authority vested in me by Section 10 of the Administration of Estates Act, 1913, as applied to South West Africa, I have appointed GEORGE WILLIAM LEE, Esq., of Okaue, Dist. Otjiwarongo, (P.O. Kalkfeld), to act as Sworn Appraiser for the District of Otjiwarongo.

S. H. DU PLESSIS,  
Master of the High Court.

Office of the Master of the High Court  
of South West Africa.  
Windhoek, this 19th day of October, 1925.

**SWORN APPRAISER.**

**CERTIFICATE OF APPOINTMENT.**

By virtue of the authority vested in me by Section 10 of the Administration of Estates Act, 1913, as applied to South West Africa, I have appointed JAN COENRAAD BALT, Esq., of Narubis, district Keetmanshoop, to act as Sworn Appraiser for the District of Keetmanshoop.

S. H. DU PLESSIS,  
Master of the High Court.

Office of the Master of the High Court  
of South West Africa.  
Windhoek, this 21st day of October, 1925.

**BEEDIGD TAKSATEUR.**

**CERTIFIKAAT VAN AANSTELLING.**

Uit krachte van de bevoegdheid mij verleend door Artikel 10 van de Boedelwet, 1913, heb ik de Heer GEORG KOETTKER van Simpron, distrikt Bethanie (P. K. Brakwasser), aangesteld als Beëdigd Taksateur van het distrikt Bethanie.

S. H. DU PLESSIS,  
Meester van het Hooggerechtshof.

Kantoor van de Meester van het  
Hooggerechtshof van Zuidwest Afrika,  
Windhoek, de twaalfde dag van Oktober, 1925.

## ELECTION OF EXECUTORS AND TUTORS.

The Estates of the persons mentioned in the attached schedule being unrepresented, notice is hereby given to the surviving spouse (if any), next-of-kin, legatees, and creditors, and—in cases where the meeting is convened for the election of Tutors—to the paternal and maternal relatives of the minors, and to all others whom these presents may concern, that meetings will be held in the several Estates at the times, dates, and places specified for the purpose of selecting some person or persons for approval by the Master of the High Court of South West Africa as fit and proper to be by him appointed Executors or Tutors, as the case may be. Meetings at Windhoek will be held before the Master, and in other places before the Magistrate.

S. H. DU PLESSIS,  
Master of the High Court of S. W. Africa.

## VERKIEZING VAN EKSEKUTEUREN EN VOOGDEN.

De Boedels van de personen vermeld in de aangehechte lijst niet vertegenwoordigd zijnde, wordt hiermede kennis gegeven aan de nagelatene echtgenoot (indien enige), erfgenamen, legatarissen en krediteuren, en—in gevallen waar de bijeenkomst belegd wordt voor verkiezing van voogden—aan de bloedverwanten der minderjarigen van vaders- en moederszijde, en aan alle anderen die het moge aangaan, dat bijeenkomsten gehouden zullen worden in de verschillende Boedels op de tijden, datums en plaatsen vermeld, voor het doel een persoon of personen te kiezen voor goedkeuring van de Meester van het Hooggerechtshof van Zuidwest Afrika als goed en bekwaam om door hem te worden aangesteld als eksekuteuren of voogden, als het geval mag wezen. Bijeenkomsten te Windhoek zullen gehouden worden voor de Meester, en in andere plaatsen voor de Magistraat.

S. H. DU PLESSIS,  
Meester van het Hooggerechtshof van Zuidwest Afrika

## SCHEDULE.—BIJLAGE.

Registered Number of Estate	NAME OF THE DECEASED		Occupation	Date and Place of Death	Date and Time of Meeting	Place of Meeting	Meeting Convened for election of
	Surname	Christian Name					
Geregistr.-Nummer van Boedel	NAAM VAN DE Familiennaam	OVERLEDENE. Voornaam	Beroep	Datum en plaats van overlijden	Datum en tijd van Bijeenkomst	Plaats van Bijeenkomst	Bijeenkomst belegd voor verkiezing van
Amended Notice 131	Kennedy (born Roux)	Magrieta Johanna Myburgh	Housewife	7/4/1917, Upington, C.P.	Friday, 4/12/1925, 10 a. m.	Warmbad	Executor

NOTICE IS HEREBY GIVEN in terms of section 13 of Proclamation No. 32 of 1921, that the ANNUAL GENERAL MEETING of the Law Society of South West Africa will be held at the offices of Messrs. Lorentz & Bone on Tuesday the 26th January, 1926, at 5 p.m. when the following business will be transacted. Nominations and Notice in terms of Bye-Laws Nos. 6 and 23 are also called for:

- Consideration of the President's report for the past year.
- Consideration and adoption of statement of account for the past year and balance sheet.
- Election of Councillors.
- Consideration and transaction of any business deemed necessary by the Council.
- Consideration and Transaction of any special business of which due notice shall have been given by any member.
- The Election of the auditor and fixing of the amount of his remuneration.

Attention is also drawn to the fact that under Bye-Law 6 anyone desiring to bring forward any special business before the General Meeting must give the Secretary 21 days notice in writing and that under Bye-Law 23 nominations for Council must be made 21 days before the Meeting in writing to the Secretary and must bear the consent of the nominee.

Copies of the President's report, statement of account and balance sheet will be forwarded to members in due course in terms of Bye-Law 24 of the Proclamation No. 32 of 1921. The attention of members is especially drawn to the necessary requirements in respect of proxies as set out in Bye-Laws Nos. 16 and 17.

Vacancies on the Council wherefor nominations are called are in respect of Dr. Jorissen and Mr. Olivier, who are eligible for re-election.

LAW SOCIETY SOUTH WEST AFRICA,  
Arnold Raphaely,  
Secretary.

## ESTATE OF THE LATE HERMANN PAUL ZILLER.

The undersigned has been appointed Executor Dative of the above estate in place of Gerichtsassessor Ferdinand Zwerenz, whose appointment as Nachlasspfleger by the German Court has been cancelled by Order of the High Court of South West Africa dated the 15th September 1925. All interested persons are requested to communicate with the undersigned.

P.O. Box 18, Windhoek.

ERICH WORMS.

## LOST HYPOTHEKENBRIEF.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that we intend applying for a certified copy of certain Hypothekenbrief, passed by PAUL SCHMIDT in favour of the DEUTSCHE KOLONIAL-GESELLSCHAFT FUER SUEDEWESTAFRIKA, for the sum of 5,000 Marks, specially hypothecating.

Certain Erf No. 209 (formerly Parzelle 75/7, Sheet 2 of the General Plan), situate in the Township of Swakopmund, District of Swakopmund, and entered in the Grundbuch of Swakopmund Stadt, Volume IV, folio 113.

And all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Windhoek within five weeks of the last publication of this Notice.

J. ORMAN,

Dr. Fritzsche & Orman,

Dated at Windhoek,

this 13th day of October, 1925.

Applicant's Attorneys,  
Windhoek, P.O. Bo 26.

## NOTICE.

Application having been made by WILHELM STUBEN-RAUCH, for the issue and registration of a Certificate of Registered Title in respect of certain farm called "KAMAN-JAB No. 190", situate in the District of Outjo, measuring Nineteen Thousand Eight Hundred and Thirty-six (19836) Hectares, Eighty-one (81) ares, One (1) square metre, originally held by the Kaokoland und Minen Gesellschaft by virtue of its Concession with the late German Government and sold by the said Kaokoland und Minen Gesellschaft to Wilhelm Stubenrauch by Deed of Sale dated at Berlin the 1st of July 1913 and at Lankow bei Schwerin in Germany, the 30th June 1913, all persons claiming to have any right or title in or over the said land, are hereby required to notify me in writing of such claim within three months from the date of publication of this notice.

Should any objection be taken, it shall be the duty of the persons objecting, in the absence of any agreement between the parties, to apply to the High Court of South West Africa, within a period of one month from the date on which the objection is lodged for an order restraining the issue of the Certificate in question, failing which such Certificate will be issued.

L. P. BORCHERS,

Registrar of Deeds.

Dated at Windhoek,

this 26th day of October, 1925.

**NOTICE TO CREDITORS AND DEBTORS. ESTATES OF DECEASED PERSONS: Section 46, Act No. 24 of 1913, as applied to South West Africa.**

Creditors and Debtors in the Estates specified in the annexed Schedule are called upon to lodge their claims with and pay their debts to the Executors concerned within the stated periods calculated from the date of publication hereof.

**KENNISGEVING AAN KREDITEUREN EN DEBITEUREN. BOEDELS VAN OVERLEDENE PERSONEN:**

Artikel 46, Wet No. 24 van 1913, zoals toegepast op Zuidwest Afrika.

Krediteuren en Debiteuren in de Boedels vermeld in bijgaande Bijlage worden verzocht hun vorderingen in te leveren en hun schulden te betalen ten kantore van de betrokkene Eksekuteuren binnen gemelde tijdperken van af datum van publikatie dezès.

**SCHEDULE.—BIJLAGE.**

Estate No. Boedel No.	ESTATE LATE BOEDEL VAN WIJLEN	Within a period of Binnen een tijdperk van	Name and Address of Executor or authorized Agent, Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.
500	Heinz Hugo Ernst Nolden	21 days	H. G. Nolden, Farm Breitenberg, P. O. Gobabis, Executor
515	Andries Hendrik Anderson	6 weeks	F. H. Waldron, P. O. Box 28, Omaruru, Executor Dative
528	Aletta Johanna Greeff (born Fourie), who died at Hofmeyr, S.W.A., on 31/7/1925, and surviving spouse Cornelius Johannes Greeff	6 weeks	C. J. Greeff, c/o S.W.A. Police Windhoek
526	Stephanus Willem van der Vyver	21 days	F. H. Waldron, P. O. Box 28, Omaruru, Executor Dative
510	Frank Comer, who died at Voigtsgrund, district Gibeon, on 26/5/25	30 days	A. Raphaely, Kaiser Str., Windhoek

**NOTICE**

is hereby given that Application will be made to the High Court of South West Africa at Windhoek, on Monday the 8th day of February 1926 at 10 o'clock in the forenoon or so soon thereafter as Counsel can be heard for the surrender of the Estate of WILHELM HANSEN, employee in the employ of the Electric Power Station, Luderitz, formerly a Blacksmith carrying on business at Rehoboth, as insolvent and that his Schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the High Court at Windhoek and at the Office of the Magistrate of Luderitz for a period of fourteen days from the 24th day of November, 1925, to the 8th day of December, 1925.

H. F. HANNA,

Luderitz, Applicant's Attorney,  
this 6th day of November, 1925.

**SALE IN EXECUTION OF IMMOVABLE PROPERTY.  
IN THE COURT  
OF THE MAGISTRATE WINDHOEK.**

in the matter of the WINDHOEK MUNICIPALITY, Plaintiffs,  
versus HANS ROHE, Defendant.

In pursuance of a judgment of the Magistrates Court Windhoek and Warrant of Execution dated the 10.11.25. The following fixed property will be sold in Execution, in front of the Magistrates Court Windhoek, on Saturday the 13th day of December 1925 at 10 a.m.

Certain portion "B" of Erf No. 111, situate in the township of Windhoek, within the Municipal Area, measuring 4 Acres and 8 Square Metres, and the remaining extent of portion "A" of Erf No. 111 in the township of Windhoek, measuring 21 Acres and 26 Square Metres.

W. HANNA,

Windhoek, Messenger of the Court.  
10th November, 1925.

**NOTICE OF INTENTION TO SURRENDER.**

Notice is hereby given that application will be made to the High Court, Windhoek, South West Africa, on Monday the 8th day of February, 1926, at 9 o'clock in the forenoon or as soon thereafter as Counsel can be heard for the surrender of the estate of ELIAS GOLDSTEIN, a Merchant of Walvis Bay, District Swakopmund, as insolvent, and that his schedules will lie for inspection at the office of the Master of the High Court at Windhoek, and at the office of the Magistrate at Swakopmund for a period of 14 days from the 11th day of January, 1926, to the 26th day of January, 1926.

G. A. RAINIER,

Dated at Walvis Bay, Applicant's Attorney.  
this 4th day of November, 1925.

**NOTICE.**

Application having been made by the Acting Sheriff of South West Africa for the issue and Registration of a Certificate of Substituted Title in the name of HERMANN MANUGOLD, in respect of certain farm called "SCHWERBORN No. 6", situate in the District of Otjiwarongo (formerly Omaruru), measuring Four Thousand Eight Hundred and Eighty-one (4881) Hectares, One (1) are, Nineteen (19) square metres, registered in the German Land Register of Omaruru, Volume III, Folio 76, in the name of HERMANN MANUGOLD, all persons claiming to have any right or title in or over the said land, are hereby required to notify me in writing of such claim within three months from the date of publication of this notice.

Should any objection be taken, it shall be the duty of the persons objecting, in the absence of any agreement between the parties, to apply to the High Court of South West Africa, within a period of one month from the date on which the objection is lodged for an Order restraining the issue of the Certificate in question, failing which such Certificate will be issued.

L. P. BORCHERS,

Registrar of Deeds.

Dated at Windhoek,  
this 10th day of November, 1925.

**NOTICE OF ASSIGNMENT TO MASTER.  
Section 120 (1).**

Notice is hereby given that ALFRED OTTO REDLICH of the farm KARAB, district Maltahohe, farmer, has made an assignment of his property in favour of ALBERT HERZBERG of Keetmanshoop, in trust for the creditors of the said ALFRED OTTO REDLICH, if they accept the same, and that the schedules of the said ALFRED OTTO REDLICH will lie for inspection and the Deed of Assignment for inspection and signature, by all creditors entitled to sign at the office of the Master of the High Court at Windhoek, and at the office of the Magistrate of Maltahohe for a period of fourteen days from the 16th day of November 1925 to the 1st day of December 1925.

It is further notified that if the said assignment shall be declined application will be made to the High Court of South West Africa, at Windhoek, on the 8th day of February 1926, at ten o'clock in the forenoon or as soon thereafter as Counsel can be heard for the surrender of the estate of the said ALFRED OTTO REDLICH as insolvent.

OTTO REDLICH.

30th October, 1925.

MASTER'S NOTICES. Pursuant to Section sixteen, Sub-section (3), and Section thirty-nine, Sub-section (1), of the Insolvency Act, 1916, as applied to South West Africa.

The Estates mentioned in the subjoined Schedule having been placed under sequestration by Order of the High Court of South West Africa, notice is hereby given that a first meeting of creditors will be held in the said Estates on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule for the proof of claims and for the election of a trustee. Meetings in Windhoek will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

S. H. DU PLESSIS,

Master of the High Court of S. W. Africa.

KENNISGEVINGEN VAN DE MEESTER. Ingevolge artikel zestien, subsektie (3), en artikel negen en dertig, subsektie (1), van de Insolventie Wet, 1916, zoals toegepast op Zuid-West Afrika.

Nademaal de Boedels vermeld in de hieronder volgende Bijlage zijn gesekwestreerd bij Order van het Hooggerechtshof van Zuid-West Afrika, wordt hiermede kennis gegeven dat een eerste bijeenkomst van schuldeisers in de gezegde Boedels zal worden gehouden op de datums en de tijden en plaatsen vermeld in de Bijlage voor het bewijzen van vorderingen en het verkiezen van een Kurator. In Windhoek zullen de bijeenkomsten voor de Meester worden gehouden; in andere plaatsen zullen zij voor de Magistraat worden gehouden.

S. H. DU PLESSIS,

Mecster van het Hooggerechtshof van Z.-W. Afrika.

Form. No. 2.—Formulier No. 2.

SCHEDULE.—BIJLAGE.

No. of Estate No. van Boedel	Name and Description of Estate Naam en Beschrijving van Boedel	Date of Order Datum van Order	Day, Date and Hour of Meeting Dag, Datum en Uur van Bijeenkomst			Place of Meeting Plaats van Bijeenkomst
			Day Dag	Date Datum	Hour Uur	
168	Wilhelm Curt Handt & Erich Handt, trading as Curt Handt, (Partnership Estate) of the farm Otjikuoko, district Okahandja	14/10/25	Friday	4/12/25	10 a. m.	Okahandja
169	Wilhelm Curt Handt, (Private Estate) of the farm Otjikuoko, district Okahandja	14/10/25	Friday	4/12/25	10 a. m.	Okahandja
170	Erich Handt (Private Estate) of the farm Schenckswerder, district Okahandja	14/10/25	Friday	4/12/25	10 a. m.	Okahandja
171	Anna Elisabeth Handt (born Helbing) of the farm "Otjikuoko", distr. Okahandja	22/10/25	Friday	4/12/25	10 a. m.	Okahandja

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES. Pursuant to Section sixty-four, Sub-section (3), Section seventy and Section thirty-nine, Sub-section (2), of the Insolvency Act, 1916, as applied to South West Africa.

Notice is hereby given that the persons mentioned in the subjoined Schedule have been appointed Trustees or Assignees, as the case may be, of the Estates therein mentioned as having been sequestrated or assigned, that their addresses are therein set forth; and that the persons indebted to the Estates are required to pay their debts at the said addresses within the periods mentioned in the Schedule.

Further, that a meeting of creditors (being the second meeting in such of the said Estates as are under sequestration) will be held in the said Estates on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for the proof of claims against the Estate, for the purpose of receiving the Trustee's or Assignee's report as to the affairs and condition of the Estate, and of giving the Trustee or Assignee directions concerning the sale or recovery of any part of the Estate, concerning any matter relating to the administration thereof.

Meetings in Windhoek will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

KENNISGEVINGEN VAN KURATORS EN BOEDELREDDERS. Ingevolge artikel vier en zestig, sub-artikel (3), artikel zeventig en artikel negen en dertig, sub-artikel (2), van de Insolventie Wet, 1916, zoals toegepast op Zuidwest Afrika.

Kennis wordt hiermede gegeven dat de personen genoemd in de hieronder volgende Bijlage zijn benoemd als Kurators of Boedelredders, naar het geval mocht zijn, van de Boedels daarin vermeld als gesekwestreerd of afgestaan; dat hun adressen zijn als daarin opgegeven; en dat de personen die aan de boedels geld schulden hun schulden moeten betalen bij de opgegeven adressen binnen de termijnen vermeld in de Bijlage.

Verder dat een bijeenkomst van schuldeisers (zijnde de tweede bijeenkomst in diegene van de boedels welke gesekwestreerd zijn) zal worden gehouden in de gezegde boedels op de datums en op de tijden en plaatsen vermeld in de Bijlage, voor het bewijzen van aanspraken tegen de boedel, voor het ontvangen van het verslag van de Kurator of van de Boedelredder omtrent de aangelegenheden en de staat van de boedel, alsmede voor het geven van instructies aan de Kurator of Boedelredder betreffende de verkoop of opvordering van aan de boedel behorende stukken of betreffende aangelegenheden in verband met het beheer daarvan.

In Windhoek zullen de bijeenkomsten voor de Meester worden gehouden en in andere plaatsen voor de Magistraat.

Form. No. 3.—Formulier No. 3.

SCHEDULE.—BIJLAGE.

No. of Estate No. van Boedel	Name and Description of Estate Naam en Beschrijving van Boedel	Whether Assigned or Sequestrated Of Boedel is afgestaan of gesekwestreerd	Name of Trustee or Assignee Naam van Kurator of Boedelredder	Full Address of Trustee or Assignee Volledig Adres van Kurator of Boedelredder	Day, Date and Hour of Meeting Dag, Datum en Uur van Bijeenkomst			Place of Meeting Plaats van Bijeenkomst	Time within which debts payable Tijd binnen welke schuld moet worden betaald
					Day Dag	Date Datum	Hour Uur		
163	Carl Jaspersen, a farmer of Omaruru	Sequestrated	John Hugo Hill	P. O. Box 7, Windhoek	Friday	4th Dec. 1925	10 a. m.	Office of the Master	21 days



NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES. Pursuant to Section ninety-six, Sub-section (2), of the Insolvency Act, 1916, as applied to South West Africa.

Notice is hereby given that the liquidation accounts and plans of distribution or/and contribution in the Estates mentioned in the subjoined Schedule will lie open at the offices therein mentioned for a period of four-teen days, or such longer period as is therein stated, from the date mentioned in the Schedule or from the date of publication hereof, whichever may be later, for inspection by creditors.

KENNISGEVINGEN VAN KURATORS EN BOEDELREDDERS. Ingevolge artikel zes-en-negentig, subsektie (2) van de Insolventie Wet, 1916, zoals toegepast op Zuidwest Afrika.

Kennis wordt hiermede gegeven, dat de likwidatie-rekeningen en plannen van distributie of/en kontributie in de Boedels genoemd in de hieronder volgende Bijlage ter inzage zullen liggen voor inspektie door schuldeisers in de kantoren daarin genoemd, gedurende een tijdvak van veertien dagen of zoveel langer als daarin vermeld van af de datum vermeld in de Bijlage of van af de datum van publikatie hiervan, naar gelang welke van de twee later is.

Form. No. 6.—Formulier No. 6.

SCHEDULE.—BIJLAGE.

No. of Estate No. van Boedel	Name and Description of Estate Naam en Beschrijving van Boedel	Description of Account Beschrijving van Rekening	Offices at which Account will lie open Kantoren waar Rekening ter Inzage zal liggen		Date from which Account will lie open Datum van af wanneer Rekening ter Inzage zal liggen
			Master Moester	Magistrate Magistraat	From Van
153	Insolvent Estate of Hans von Gossler	Supplementary Liquidation and Distribution Account	Windhoek	Okahandja	16th Nov. 1925
160	Insolvent Estate of Matheis Bros., Okahandja	First and Final Liquidation and Distribution Account	Windhoek	Okahandja	16th Nov. 1925

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES. Pursuant to Section ninety-nine, Sub-section (2), of the Insolvency Act, 1916, as applied to South West Africa.

The liquidation accounts and plans of distribution or/and contribution in the Assigned or Sequestrated Estates mentioned in the subjoined Schedule having been confirmed on the dates therein mentioned, notice is hereby given that a dividend is in course of payment or/and a contribution in course of collection in the said Estates as in the Schedule is set forth, and that every creditor liable to contribute is required to pay the trustee or assignee the amount for which he is liable at the address mentioned in the Schedule.

KENNISGEVINGEN VAN KURATORS EN BOEDELREDDERS. Ingevolge artikel negen en negentig, sub-sektie (2), van de Insolventie Wet, 1916, zoals toegepast op Zuidwest Afrika.

Nademaal de likwidatie-rekeningen en plannen van distributie of/en kontributie in de afgestane of gesekwesteerde boedels vermeld in de hieronder volgende bijlage zijn bekrachtigd op de daarin genoemde datums, wordt hiermede kennis gegeven, dat een dividend zal worden uitgekeerd of/en een kontributie zal worden ingezameld in de gezegde boedels, zoals uiteengezet in de bijlage en dat iedere kontributieplichtige schuldeiser aan de kurator of boedelredder bij het in de bijlage genoemde adres het door hem verschuldigde bedrag moet betalen.

Form. No. 7.—Formulier No. 7.

SCHEDULE.—BIJLAGE.

No. of Estate No. van Boedel	Name and Description of Estate Naam en Beschrijving van Boedel	Date when Account Confirmed Datum waarop Rekening werd bekrachtigd	Whether a Dividend is being paid or Contribution being collected, or both Of een Dividend wordt uitgekeerd of een kontributie wordt ingevorderd of beide	Name of Trustee or Assignee Naam van Kurator of Boedelredder	Full Address of Trustee or Assignee Volledig Adres van Kurator of Boedelredder
124	Carl Bohn, a farmer of "Khorab No. 51", distr. Grootfontein	21/10/25	Dividend is being paid	Theo. I. Rautenbach	Box 27, Grootfontein
138	Insolvent Estate Ernst Neckel	19/10/25	No distribution nor contribution	H. F. Hanna	Box 122, Luderitz

NOTICE

is hereby given that Mr. WALTER GEORG CARL MANTHEI has retired from the firm of MANTHEI & SEICK, Aroab, and that the same will be carried on as heretofore by WILHELM SEICK, under the style of WILHELM SEICK.

Aroab, 9th November, 1925.